

Firma/Company/Société: _____

Zuständig/Contact/Responsable: _____

Tel.: _____ Fax: _____ Datum/Date: _____

Bestellung/Order/Commande

Nr./No.: _____

Anfrage/Quotation/Demande

Schlauchmontage in Sonderanfertigung

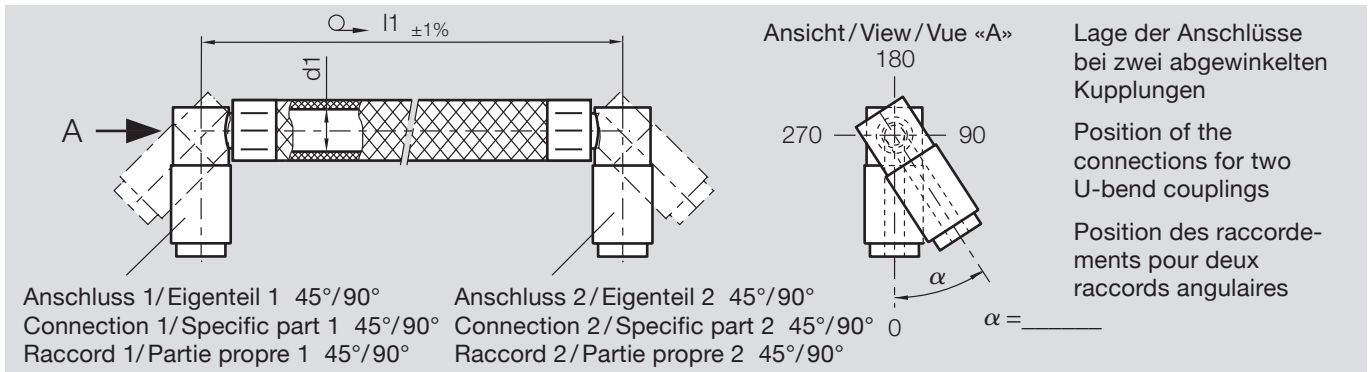
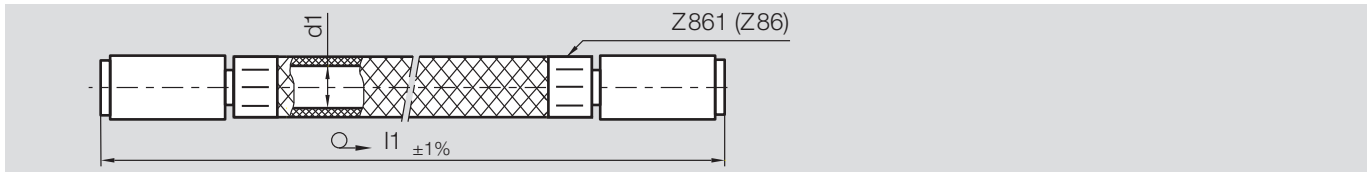
Pro Schlauchvariante bitte ein Formular benutzen!

Specially made hose fittings

Please use one form for each hose variant!

Montage de tuyau dans le modèle spécial

Veillez utiliser un formulaire par variante de tuyau!



Anschluss-Typ Connection type Type de raccord	Best.-Nr. Order No. N° de commande	Befestigt mit/ Fastened with/Fixé avec Z 86 Z 861	
Anschluss 1/Eigenteil 1 Connection 1/Specific part 1 Raccord 1/Partie propre 1		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Anschluss 2/Eigenteil 2 Connection 2/Specific part 2 Raccord 2/Partie propre 2		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Bestellbeispiel: Z85/9x470/S

Order example: Z85/9x470/S

Exemple de com.: Z85/9x470/S

Stück/Piece	Typ/Type	d1	l1	S
	/	x	/	S

Typ	d1	Z 86	Z 861
Z85	9	Z86/ 9	Z861/ 9x16
Z851	13	Z86/13	Z861/13x22
Z852	19	Z86/19	Z861/19x28
Z853	9	Z86/ 9	Z861/ 9x16
	13	Z86/13	Z861/13x19,5
	19	Z86/19	Z861/19x28
Z854	9	Z86/ 9	Z861/ 9x16
	13	Z86/13	Z861/13x19,5

Im Bedarfsfall Skizze beifügen.
Katalogwerte (Druck, Temperatur) werden von HASCO gewährleistet bei Verwendung von HASCO-Teilen und Verquetschung mit Z861.
Eine Gewährleistung für Druck und Temperatur bei der Verwendung mit Schlauchschelle Z86 wird nicht gegeben.

If required, enclose diagram.
List values (pressure, temperature) are guaranteed by HASCO when using HASCO parts and crushing with Z861.
A warranty for pressure and temperature when using hose clip Z86 is not provided.

En cas de besoin, joindre un dessin.
Les valeurs visées dans les catalogues (pression, température) sont garanties par HASCO en cas d'utilisation de pièces HASCO et d'écrasement avec Z861.
Une garantie de pression et de température ne sera pas donnée en cas d'utilisaitin de collier de serrage Z 86.